大清光緒十八年

第三千零九十九號

叻報

（本館開設在舊巴虱口門牌第廿一號）

報資每月價銀一元每日零售每張五仙　大英一千八百九十二年三月廿三號禮拜三　（凡刊告白第一日每字一仙第二日以下每字半仙）

壬辰二月廿五日

論成見之不易破

夫今中西通商互市一兩相諍益之道也西人以其所有易其所無中國亦得以取其所長棄其所短雖曰泰西商務極爲諳熟眞非華人之所能越然漸而久焉中國商之所短著悉變而爲長中國商之所無著悉變而爲有又何至讓西人以獨擅其利哉然而至今通商垂數十年而第見西人沾中國之益不聞中國沾西人之益此非華人之不欲求益亦非西人之不肯使中國有益皆成見未除之故也前曾有友人言及在都時有某大老往其寓處見桌上有自來火及西洋眼鏡卽蹙額曰烏用是外洋之物爲一似外洋之物皆如鴉片之足以爲害於中國也者然其身畔則亦佩有播威之表友人謂此公係鄉先達且誼屬長親故不敢反唇相譏然都中諸大老若此者正不乏人其迂執可笑其腐態可掬卽非都中苟非通商碼頭積久見慣者與談洋務亦不免格格不入此則所謂成見也夫近日者中國之成見亦稍稍除去矣輪船招商局旣開而江海之利還斯普電線遍布於中國而消息之傳遞斯靈各處有礦產之地俱漸開采而地不愛寶足以立富國之基欽差大臣出洋派人員遊歷以覘撫華商華民之在外洋者飭令採訪泰西各國土地山川人情風物此皆中國所已行而且顯著明效者也所可惜者鐵路之利其益非淺而至今議尙未決前者吳淞至上海鐵路因係西人所爲有違約章又不能據理以折不得已出重價以贖之旣贖之矣則是已成爲中國之產中國自行派人經管照舊行駛從此可以逐漸推廣坐此車者旣人人知其便益則信之者多卽推廣亦自易易而乃又恐西人識爲奪彼之利以自利乃舉已成之鐵道拆而去之運往臺灣欲在基隆裝置鐵路以便運煤然厥後因循數年鐵路盡廢銹今日基隆之鐵路則係劉省帥所新置初非吳淞所拆運之舊物也去年滬上製造局新製一火車名曰飛輪乃劉康侯觀察所置以運廠中貨物觀其制度與前吳淞之機器火車毫忽無二其車則廠中工匠所製劉觀察指示方略而各工匠俱能得心應手不日成之可見中國人之心思才力初未嘗遜於西人惜有此火車而僅以供運貨之用不禁慨然興歎吁嗟機車之成倘能得地而裝置之則自南而北亦復何難以飛輪爲始基前閱外灘新漲之地甚多且廣由北之南一望無際此等漲地棄之殊爲可惜曷不於此地裝置鐵路以行火車非止爲南北來往之便起見便見之者知其有益於人有利於國人人踴躍爭相勸導此事不難鼓舞而起古人云創業雖難在無所憑藉苟有憑藉之處則逐漸推廣眞是易事試觀電報之興在中國能有幾年而南朔東西幾於無訖無遺鐵路之費雖鉅而旣有以歆動之則中國究屬地大物博何難尅期集欵成事旁難者卽成見未除之故也所謂成見者不過曰恐以資敵也如曰資敵則泰西各國無不有鐵路何不聞某國因無火車路而敵人不敢相逼者故吾以爲成見未化之患實爲中國之大病循資格以用人則奇才不能顯拘成見以謀國則勳業何由隆泰西各國之人評論諸當軸而以爲惟李傅相能知洋務者非虛語也雖然近年以來中國能除成見者亦有之矣製造各物精益求精固不待言其出使外洋遄返之大臣閒與談論外洋風物竟有歷歷指出如數家珍言及地方形勢敵情向背十可得其八九以此人而延入總理各國事務衙門當必有足以儆敵遠人柔懷與國者特恐一薛居州不免孤立無助故曰如欲中國興通商之益非當軸諸公破除成見不可然而破除成見談何容易不禁爲之喟然高望而不能置

諭旨恭錄

○二月十三日奉　上諭松桂奏左翼關稅期滿正額無虧盈餘未能足額前請飭議酌加馬牛價值各摺片着戶部核議具奏欽此同日奉　上諭李鴻章奏侍衞特符妄爲量予懲處等語據

軍台効力贖罪以示懲儆該部知道欽此同日奉 硃筆克們泰補授大僕寺卿欽此同日奉 硃筆稽查正白旗蒙古旗務着張訓彝去欽此同日奉 硃筆稽查正紅旗滿洲旗務着錦昌去欽此

德國電音 ○十九日英京發來電報云現在德國廷臣又有更易之機因普國稽查學校大臣及相國急不里維均已具疏辭官是緣該大臣等前議之學校新章德皇甚不喜之故該大臣等遂忿而辭職也

英電譯登 ○十九日英京發來電報云前電所言三歲英兵私繪摸打地方守禦形圖與法人因被有司所獲一案現在業辯倫敦臬署據戶部中人謂因該兵私繪摸打圖說致令法人盡知該處防禦之虛實云

臬案三紀 ○二十三日禮拜一瓦廉訪破裕爾堂審訊各案計共四起其一林淵喜及穆拉洵人亞末在隴山下槍奪齊智人巴鄰立巴銀物之案並擊落該齊智人之齒三枚是日總訊畢以林係居事外因命將其省釋而亞末則判監禁一年 其二閩人劉亞鉄傷人之案緣劉於西一月廿六號時以事毆傷林亞芬致被告發訊定後判將其監禁六閱月 其三吉寧人巴芝務秩自剏之案訊定後以其知悔姑從寬論因判將其開釋 其四印度人三名一曰株亞爾一曰觀聲一曰下南聲係以迷藥入於牛乳之內與其同族人下里聲欽之欲圖行竊事發被控到案此案係首犯起意次三兩犯助謀提訊之後據陪審諸員謂首次兩犯各監禁一年三犯則令將省釋判定後即令退堂而臬憲旋即出轅言往廊大甲地方因甲地臬轅原定於本日開堂審訊故須應期而往也惟叻地臬堂本屆尚有案件四起未經畢訊聞臬憲擬俟甲地各案訊畢後至廿六日再回叻中將未結之案一一爲之清訊云

律政行期 ○本坡律政司文砂君請假回英即以檳城律政夏屈來叻接授斯缺各節均列前報茲悉夏君本日可能抵叻而文君則定於明日附搭英國郵船西渡并聞文君已無意戀棧此次請假言旋恐不復再來叻地矣

舉員核票 ○廿三日公舉工部局亞陵局員之期計是日三點半鐘時大狀師如經署已得有舉票四十九張並無公舉他人者想此缺已穩爲如君接授矣

檳城會案 ○檳城遞來信息言二十日檳城府署曾訊私會案一起所獲會黨共計十八人訊定後中有七人格於成例不能定罪因命將其釋放乃方開釋之後復有他票將其執獲聞將[illegible]來叻地以俟制軍及議政局員核奪至其餘十一人則訊定後有四名判各罰銀三百五十元二名判各罰銀百元其餘係屬無辜即行釋放云

俄油日盛 ○去年美國土油出口之數前已錄登惟俄油則尚未詳茲閱俄國報章云西去年火水油之由吝淡出口運至中國者共一千三百六十七萬五千八百二十加倫較諸上年約多六百萬之數此可見該埠出產之多而中國銷流之廣也

依樣葫蘆 ○山西夫子聖明經有云設計偷覷女色自已帷薄宣淫而昔賢格言亦有云勸君莫欠風流債欠得快時還得快家中自有代還人爾若賴時他不賴凡此皆謂淫人妻女者即以自己妻女報之報應昭昭令人可畏試觀陰隲圖說中所載此等之事多難悉數然報施之捷而巧者尤莫如甲乙兩人之事但此乃帷薄穢德本不宜於登錄然又以其事可爲懲勸也乃姑誌其事而隱其名焉甲乙均粵籍人年皆未及三旬各有一妻携居叻地初本未嘗謀面嗣因在牛車水某屋樓中同住故相識焉甲本託業瘍醫乙則以行船爲業常在香港等處往來叻地然甲富而乙貧甲陋而乙美其婦則甲妍而乙媸見者無不歎兩對鴛鴦爲彼蒼之倒置蓋甲陋而得艷婦乙美及配醜妻也惟乙託業行船鮮於家食不過月歸一次亦僅信宿流連已乙室與甲室爲鄰僅隔板垣一幅詎甲則饒臭味愈乙婦獨居無伴不禁遂生不肖之心惟已醜不揚恐不爲乙妻所愛因愈彼爲貧婦或可以利兩得之於是嘗向乙婦獻殷勤通欵洽且復餌之以利未幾而乙婦果爲所惑遂與甲結桑濮上之緣惟乙跋涉風濤故幷不知其事也乃甲妻見甲所爲深爲忿恨又見甲常以資餌乙婦益不能甘於是交謫之聲時覺流於戶外甲見絛遂遷婦於鄰街庶二女不至同居即無慮其齟齬甲雖遷婦他居而前所稅與乙婦爲隣之房則幷未嘗推卻仍復賃而居住俾得以爲幽會之塲在甲之計亦可謂甚工矣由是明去夜來已逾數月蹤跡既密人必知之同居者咸竊爲乙不平故於乙回叻之時潛相告語奈乙忽忽行色不能久留故暫忍隱匿之此去月之上浣乙復由香江抵叻惟是心懷此事終覺不安乃託言船中需用各物即將已之衣物銀兩等盡行取出置於船中一日乙偶過甲家適甲他出惟甲妻一人徙倚窗前滿懷幽怨忽見乙由門前而過乃呼之入乙見甲婦亦正擬察甲之蹤爰入甲家詎甲婦見乙即盡訴甲與乙婦苟爲乙聞之惟低頭長歎默然無語婦再言之乙惟淚涔涔下而已詎甲婦已屢與其夫反目常念遇人若此安可以靠終身今見乙所爲無限悽涼益足形其溫婉不禁頓生憐惜更念乙貌既美雖富不如甲而爲人勤儉務於正業又何患其長貧乃遂將平日向甲之心轉而向乙與挑之以言動之以媚時乙恨甲而無從爲計今見甲妻如是深合所懷於是又成一段臊味因緣亦不致勞燕分飛矣甲妻因語乙謂吾兩人雖爲私愛終非久計今彼既薄情若是而尊閫又復非人曷莫與予偕亡爲白頭之計時乙亦懷是念於此遂爲酌定甲婦遂將其首飾細軟束而與乙命其先至船中藏儲即甲所用之珍物亦概以與乙焉時乙備役之船已將東渡乙乃與婦言將解纜即忽忽出門乙婦以乙果行遂潛招甲至而甲妻亦以甲往乙處室無他人遂即席捲而逃與乙偕至船中解纜東渡焉迨至翌


三品出售
其酒係舊頭號式發售有年沽飲 諸君光求
稱其香檳奈近有無恥之徒假冒本庄三品酒
款式以圖魚目混珠倘蒙可假亂後 諸君沽
買本行台郎三品酒者請細認本號招牌
有小紙包頭刻本字也公司
始行此君此字樣郎為假冒請爲細認特此佈
聞
大清光緒十一年十一月初四日
大英一千八百八十五年十二月十九號
明呢也公司謹啟
名鐵櫃發售
此本行鐵櫃嘜以爲 諸翁之所共賞也啟者本行所賣之鐵櫃久已馳名於東
方一帶而於叻坡則聲名尤著至本行沽賣此等鐵櫃已有三十年之久其製甚
爲堅固保能避火且其匙鑰甚妙斷非盜賊等所能開計其櫃全身均用鐵製無
雜成並以木料且諸櫃自嘜至今均爲一式堅固並無
有優劣之分至於各櫃大小
不一而價值則約一百元至
四百元凡用之者可保其不
致焚燒即火災亦無所損本
行之鐵櫃實爲叻坡諸華商
所喜購而本行每年所沽亦殊不鮮茲特爲之錄佈倘
諸君有惠顧者祈卽玉臨選購爲盼
大英一千八百八十九年十一月廿八號
大清光緒十五年十一月初六日
明嗎也洋行謹啟 天
烏密酒發賣
GUINNESS'S
STOUT
WOLF BRAND
ESTD 1850
啟者本行向由英國督辦各
種美酒來叻發售久已遐邇
馳名茲復由英新辦到頭爾
土斗雲字號之狗頭標烏密
酒到叻應沽此酒香美異常
不特飲之可口且能保養精
神調和血氣常飲令人不生
疾病誠酒國中上品也 諸
君光顧應細看以上所列之
狗頭標庶不致誤且價甚相
宜倘 諸君有欲酤飲者請
至本行取用可也此佈
大英一千八百八十八年八
月十五號 明嗎也洋行啟
法國頂上蜂窠標萬蘭池酒出售
敬啟者茲本公司親由法國督辦頂上
好萬蘭池酒來叻發售其酒清香濃郁
醇厚異常飲之誠可令人長血氣壯筋
骨悅顏色妙美無窮今市上所有萬蘭
池酒無有能出其右者誠佐饌中妙品
也至此酒惟本公司一家沽出餘無別
家出售 諸君光顧務細認蜂窠標頭
爲記並細辨香味方不致誤價甚相宜
倘有劉份之辦者祈早至 惠臨沽買
是幸
大英一千八百八十八年六月二十號
大清光緒十四年五月十一日
明嗎也公司謹啟
蜜酒發售
First Prize 1876 Philadelphia
PILSENER
TRADE MARK
啟者茲本行由歐洲辦到上等蜜酒來
叻發售其酒甚佳茲將標頭印出 諸
君光顧祈爲細認免致有誤倘有無恥
之徒假冒本行鎖匙標者本行定必嚴
爲控究再此酒不能販往
加勝吧 三寶壠 泗里末
望加錫 檳榔嶼 日裡等處其
他各埠均能運往並此佈 聞
大英一千八百八十六年十一月十
八號 天 明嗎也洋行謹啟

又獲會徒　○近來國家查辦各會黨甚嚴疊日被獲到案者不乏其人昨日復經四書嗜蓋亞務加西傳到閩之詔安人趙水監一名聞亦因會黨之事致被拘傳現已將其拘禁羈中聽候國家查辦矣

會徒遞籍　○前數日護衛司等諸君執獲義忠興會黨五名一節叠經列報茲悉此五人中有三人已由制府核定將其解回本籍而二十四日下午二點鐘時適督呂亞輪船回港即命將此三人押交該船載返惟其登船之際係用差船押載秘密異常故被遞者究屬伊誰刻尙未得而知應俟查明再行錄報

惜字得財　○昔倉聖造字天雨粟鬼夜哭異徵如此蓋以其能洩大造之秘故能如是可知文字一道不知古聖竭盡幾許精神心力而後成後世之人所以珍惜之蓋不忘本源所以敬恭先聖也乃自倫薄者流目爲迂腐每見字紙不加珍惜任意踐踏此其褻慢之處造孽甚深故好行其德者常檢拾字紙以焚化之是亦爲善之一端觀陳某之得財亦可爲此中人勸矣陳本閩人向爲小販生平目不識丁而最敬惜字紙常謂人曰吾之無不識大抵皆由前生不知惜字而來故吾特惜字以贖前衍今世既有雖道或尙可望諸來世也其持論竟如此故每遇字紙於途即有急事亦必檢而藏之歸即爲之焚化半生均如一日昨陳復肩挑適市偶經十八間後見有字紙一叠遺於路中而前途有一人棹嚐開行而足適踐字紙之上以致紙爲泥污其人亦已見之竟不顧游行以去時陳適至見此情形心甚不忍乃卸欹擔俯拾欲置擔中既而見其字紙係作包裹之形試啟視之則中有銀紙一張蓋以得數待而爽此銀紙若也陳得之欣喜異常但苦不識字不知所值若干因覓其所知觀之則五十元之票也陳至是益喜遂於昨日虔備牲禮至各廟酬神適本報訪事人遇之聽其所言如此亦可謂惜字之報矣

三錄南皮張制軍撰祝合肥李傅相七秩壽序　○穀梁論世謂視遠必察形營平籌邊謂百聞不如一見今欲盧牟兩極提控五洲則必如朱育通三十六國語言元裝得六百餘部經典惟是拘墟難化鑿空殊多坤輿外紀有誕詞西洋典錄多陋語邇來魏圖海國徐志瀛環亦皆創始之椎輪末切日新之時局洲名爲歐阿澳美分求洛隸之官字母有烏箱衣袂更爲龍龕之繼變白摴義紀月之法專候太陽緇藍皮司記事之文不淆新報夫然後風土優劣國勢盈虛步算專門格物妙悟兵家實用工作巧思審尺寸之長短知彼己之宜忌乘障疆吏藉以折衝張旜使臣無難潤色日出日入之語免譏傳於來書地動地靜之談不眩迷於異説知其情狀歸我彌綸公於是開廣方言館格致書院譯外國諸書周官約劑書於丹圖晉侯誓詞有如白水所以昭明大信示國邦交板盾罰黃龍閣中列石單于刑白馬諾水告天至今而海外同盟極合從連衡之剝害行人將命爲兵車衣裳之樞機璧假田而淪不墮傳書而魯追使子路證鼎信於片言叶蕃勒碑書分三體誠以口岸租界之雜處如蟻垤之壇壇中論邪傳之荒邈如犬牙之交錯責言無已口誦血而未乾洞詐難窮豐吸糧而欲碎或則闘阨與處頗乘成言或則連雞俱棲至連同類要使搖惕不變瓢脫息爭商於防六里之欺聽列左證鄭公爭一字之義剖析毫芒數幾士之前文皐飩數爭爲長雄之辯索沒陽之侵地夾谷傳互相切劘之方交爭則讀牲上之傳書繼則習傳家之變例從此萬邦玉帛可以執簡而爭絕代輶軒可以循轍而守傳不云乎信者國之寶也公於是纂成條約類編三十卷刊行械構周雅鎬京已有舟師昆明漢池西都先習水戰嘉禾北伐曾泛樂浪楊僕東布亦浮渤澥雖舒戎婺而自明保寒之誠而非族異心常在臥榻之側藉非深根固柢先扼析木之津上兵伐謀橫絕沃焦之海島名對馬遠見寶洲神仙將號鷄籠別立水軍都統則渭橋左輔易駭傳烽皮島孤軍空煩饋餉待敵於堂奧而不禦敵於藩籬未爲計之得也是惟矜喉黃腄鎮鑰青邱聯三韓爲外屏視榆關爲枕席威海衛之水雷設而之罘海市平大連灣之礮塢成而旅順門庭固公於是贊佐　廷議創設北洋海軍昔者持鎗司南越裳之使不惑鳴鼓記里晉代之造無差聖如周公賢如諸葛猶矜巧技哉取適時用而已今玉門四萬軍奇肱飛車廣輪十二分壺公縮地牡關牝轄鑿龍門田單之奔車幹則枝分金椎築秦皇之馳道塹山湮谷橋若龍游擊電奔雷行如魚貫長蘆經始遂滑踵成接軫分塗方行天下將使木牛流馬武鄉歷輪轅之遲赤驥黑驪造父失馳驅之度萬瀛犇趨日下百昔輻輳於交衢一旦有軍旅之事則朝發咸池夕宿嶰嶰粲栗如飛而來將軍從天而下王道蕩蕩平來無反側昔天文執從此來同公於是創造中國鐵路凡此諸大端兼包九流利賴百世內則使民洽其所習而漸收成務之功外則與敵共其所長而隱格猾夏之志以視古之身都將職相莞苻戎虎皮重納已賜歌鐘島夷來同遠領主商以從我爲自守上策以閉關爲中策遠謨乎內地一州而楓謂鏡清瀛海閱器家一物誇稱協理陰陽者廣狹縣殊豈乎尙矣之洞者館閣後進章句小儒適會多艱謬領一道所處江海四衝之地將有樽俎交際之宜讀公璽奏幸無河漢之驚觀公設施輒有符契之合遂欲砥訂愚頑期以補苴罅漏百夫決拾竊善射而從風十駕駑駘隨良驥而思奮工商井渠愧衛文帝肩之寒酸囂塵新開忘楚國山林之僻陋相會文士乃論鐵官元凱經生思營武庫雖度德量力地小不足以回旋而前步後趨山高豈禁於仰止刻則爲柄細木皆因忙瘤以成功學海百川益助滄溟之洪量者矣茲者屬清黃國月軌青逵斗樞春轉知相公斡旋之璣璣江漢波澄是元老舊時之爕理之洞等遙瞻殿極共祝休徵謹斜川五日之詩曆早麗百福之頌合上台中台下台之朝列典型是眷極紅海黑海黃海之殊邪起居致問康侯晝日宜受　王母之蕃釐召公大年常臨燕國之福曜所願百齡釗壽傳張丞相柱史之方從茲四國畏威歸仲山甫銘功之鼎　誥授光祿大夫　賜進士及第頭品頂戴湖廣總督年姪生張之洞頓首拜撰并書

輪船往 檳榔嶼 仰光 加剌吉打〇啓者茲有英國印度公司輪船名尼不打大有一千九百四十八噸已定於西本月廿三號即華本月廿五日禮拜三下午三點鐘在丹戎巴葛啓行前往 檳榔嶼 仰光 加剌吉打等埠 諸君有欲附搭輪者請至本行面商爲荷

大英一千八百九十二年三月二十二號 大清光緒十八年二月二十四日 莫實德洋行謹白

育嬰告白〇竊嘗見世人有生產兒女常棄而不舉者心甚憐之夫螻蟻之末尚且貪生況屬毛裏之親乃忍拋棄郊原無異置諸死地抑何殘忍一至於斯余慨然憫之自願收養嬰孩以廣好生之德無論何人有產下嬰孩不欲撫養者可送至王家山腳營盤後第十二號門牌恒源住宅內余自爲之收養倘畏人知即以此兒拖置門前扣門呼明委之而去可也特此通知

大清光緒十八年二月廿四日 大英一千八百九十二年三月廿二號 恒源號主人李壯猷謹啓

憲示

大英欽命新嘉坡輔政司麥 爲招承工役事照得現在中傳海島即本披對嶼拘禁痳瘋居住病人之所茲欲重加修葺爲此示仰商民人等一體知悉汝等有欲承供此役者可於西本月廿二號即華本月廿四日以前將票投交本署以憑選擇所入各票務於票面寫明承充何項字樣方能投遞至於棄取之權則由國家裁奪不得執價低者得之說爭論如欲知其詳細以及閱看形圖者除禮拜外每日由上午十點鐘起至下午四點鐘止均可至營造司署詢問各宜懍遵切切特諭

大英一千八百九十二年三月二十號 示

憲示

大英欽命新嘉坡輔政司麥 爲招承工役事照得現在國家欲招人建築邦俄路之磚橋疊二道其一道計長十五英尺其二道各長十英尺爲此示仰商民人等一體知悉汝等有欲承供此役者可於西本月廿四號即華本月廿六日以前將票投交本署以憑選擇所入各票務於票面寫明承充何項字樣方能投遞至於棄取之權則由國家裁奪不得執價低者得之說爭論如欲知其詳細以及閱看形圖者除禮拜外每日由上午十點鐘起至下午四點鐘止均可至營造司署詢問各宜懍遵切切特諭

英一千八百九十二年三月廿號 示

憲示

大英欽命新嘉坡輔政司麥 爲招承工役事照得陞旗及附近石叻門之陞旗山所豎之報時竿現欲爲之建竪爲此示仰商民人等一體知悉汝等有欲承供此役者可於西本月廿五號即華本月廿七日以前將票投交本署以憑選擇所入各票務於票面寫明承充何項字樣方能投遞至於棄取之權則由國家裁奪不得執價低者得之說爭論如欲知其詳細以及閱看形圖者除禮拜外每日由上午十點鐘起至下午四點鐘止均可至營造司署詢問各宜懍遵切切特諭

大英一千八百九十二年三月二十號 示

憲示

大英欽命新嘉坡輔政使司麥 爲招承工役事照得現在有修建議館之役需用鐵欄杆閘門及鐵搖斗等物茲欲招人承辦爲此示仰商民人等知悉汝等如有欲承供以上各物者可於西本月廿四號即華本月廿六日以前將票投交本署以憑選擇所入各票務於票面寫明承充何項字樣方能投遞至於棄取之權則由國家裁奪不得執價低者得之說爭論如欲知其詳細以及閱看形圖者除禮拜外每日由上午十點鐘起至下午四點鐘止均可至營造司署詢問各宜懍遵切切特諭

大英一千八百九十二年三月十八號 示

精教英語〇啓者余向以教授英語爲生前曾教有華人多名均能精於所學茲余欲再在叻中廣傳此學無論華人或穆拉油吉靈等籍之人欲延教英語者請至牛車水口火車路水手館之隣第一百三十八號門牌向余面商幸無錯過特此佈聞

大英一千八百九十二年三月十六號 英語教習下扶士卓謹白

退股聲明〇啓者緣鑫昌號自光緒乙酉十一年開創與仰生邱璟至丙戌年在仰光立一棧號曰鑫昌乃與邱傳銘股份兼理仰事至辛卯年十一月十六日而邱傳銘志圖別業願將自己名下所得股份一概抽起故請寧(?)廠修翁出爲公親三面言明按其名下在叻仰共得本利以及花紅等項核算足額即日仝公親當面找去清楚而仰光之鑫昌號再仗夥內邱仁恩邱立(?)掌理事務而邱思笑亦因別有所圖爰請松蘇(?)翁出爲面議仍照傳銘所得本利之額共算一概即交承和與收去清楚而夥友謝元印因自辛卯年十一月作古伊妻到叻面議亦要將謝元印之股份由辛卯年止照邱傳銘所按之欵核算至其所得本利銀則暫存鑫昌號候伊妻領去掛沙詔爲交給嗣後如鑫昌生理虧與邱傳銘 邱思笑 謝元印等無干議此聲明免滋後論

大清光緒十八年二月十六日 鑫昌公司理事邱楊隨等謹啓 11

園坵出賣〇啓者茲敝號有園一大坵坐落士雅彌(?)地方其地共有二張一張係永遠自主之業其地大有十二希葛七五一係定有限期之業其地大有四十九希葛兩(?)二張相連共計則有六十一希葛七五之多園內并種有檳榔 百株椰乾二百五十六株樟欉一百六十餘株椰樹檳榔各一千株并有胡椒番梨等各數千株其餘菓木甚繁不能細錄其地甚爲肥美而所植者菓木均欣欣盛異常茲因業主欲返華邦故將此園招人買受倘 諸君有願稱此園者請至鐵吊橋頭源和號甘密行面商可也特此佈聞

大清光緒十八年二月初十日 大英一千八百九十二年三月八號 源和號謹白

[illegible]報窮司告白 ○[illegible]而向來赴案報買者准於西四月一號即華三月初五日以前到本司案前呈明以憑核奪備償逾期不報者係爲自誤日後不得再爲追問先此通知　大英一千八百九十二年三月七號　報窮司署謹白

輪船出投　○啟者茲因荷國臬署所斷之案將荷蘭黃瑞興應還十二萬一千八百九十一圓茲欲將黃瑞興之荷旗輪船名曰禮時珍士基付定於西四月廿二號即華三月廿六日禮拜五上午十點鐘在署內拍賣計該船大有五十八一大墩係用二枝桅并船中小艇二艘及船中所有各物等　諸君有欲購買者祈早蒞臨投買是荷　大英一千八百九十二年二月十六號　荷蘭駐叻副領事官弗羅里謹啟

憲

北慕娘輔政司　爲招承物料事照得本國家現在欲需各物料須人承辦茲將各物開列如左　電線　鐵　圓扁各欵鐵條　火水　油漆料　松油　玻璃片　紐[illegible]由一號者起至六號者止　小呂宋棕纜徑闊一英寸起至六英寸止以上各物承供者以一年爲期由西本年六月三十號即華六月初七日起算如有欲爲承辦者須將其價銀列明入於票內寄至仙那港本署內以憑察閱而外準所寄之票務於四月三十號即華四月初四日以前寄到方及選閱至於棄取之權任由國家裁奪不得執價低者得之說相爭

示　各宜踴躍切切此諭　大英一千八百九十二年三月一號　示

新到各式奇巧自來火燈告白　○啟者本公司新由歐洲辦到各式自來火燈色甚多所有三四五火以及壁燈等無不有之更有奇巧燈罩甚多現均置於本公司內以備　諸君觀閱倘　諸君有欲用自來火燈者請　移玉惠臨本公司妥爲選擇可也特此佈　聞　大英一千八百九十二年正月二拾三號　自來火公司司理人知八頭謹啟

工部局告白　○特字通知坡內人等一體知悉照得前者本局諸員於一千八百八十七年所定第八十六及第一百二十五條防穢之例業蒙　督憲核准飭遵辦理茲本局重議新章四條特爲列出俾衆咸遵　計開　一自一千八百九十二年正月一號起所有糞穢餒魚敗肉以及一切臭味之物概不准在本局界內道途担挑載運惟有用本局所領之白鐵桶裝載始能挑運如業此項生涯者務須自備齊購用此桶方准其挑擔穢物往來街道抑或其人自家有桶可用者亦須工部局看驗果能合用方准用之　二所用白鐵桶務須完密未嘗破爛者若載有臭味之物或肩挑或車運在本局路途來往者務須將蓋蓋密而底蓋內層更須遵照向章注水於內俾不致臭氣外洩　三凡用此等鐵桶載運臭穢之物者每日由上午五點鐘起至下午六點鐘止逾期不准在道途來往　四如有違犯以上所錄章程者本局定必將其執送府堂罰銀不過十元至於所用鐵桶若到本局領取者可照其原價給領特此佈告　大清光緒十七年十二月二十二日　大英一千八百九十二年正月廿一號　工部局總辦人員下力然直謹白

工部局告白　○特此通知償稅人等一體知悉所有門稅以及馬車馬匹之稅已屆半年之期而本年春季水稅亦已到期例應一體遵照向章自行送至本局繳收倘至西本月三十一號即華正月初二日以後尚不交到者本局即出欠單往收所有單費仍照常例由欠餉人所出各宜自諒特此週知　大英一千八百九十二年正月八號　署工部局司理人波兀禮士謹啟　中

寄售

巴沙打公司洋酒

Posada

啟者茲本行督辦到歐洲巴沙打公司洋酒來叻發售此酒均係精工製造香葉異常如車盧砵濕蘭池　威士枝等均無不有之且此酒經西醫試驗稱爲第一無雙提台叻嶼諸地所銷茲本行均以巨桶載來在叻換樽發售　諸君有欲採購者請移玉惠臨選沽爲盼　天　光緒十七年十一月十五日　機士連洋行啟

金銀時鏢出售

啟者本公司常在歐洲選辦各種金銀時鏢來叻發售其鏢各欵俱備每羅車價在二十元以上倘　諸君有欲採購者請移　玉至文咸街即土庫街葛士兄弟洋行附近第九第十十一十二號門牌本公司內選覩便得特此佈　聞　大英一千八百九十一年十月三號　晏知里爾公司謹啟　天

胡椒園出售　○啟者茲有胡椒園一所坐落蘇邦俄路骹園所種之椒共一萬九千五百株其樹約植二年至四年之久另有菓子樹多均甚佳美茲欲出售與人如有欲知其詳細情形者可至寶龍岡之望刺花牙吔方向其司事人詢問或至本洋行詢問亦得特此佈　聞　大英一千八百九十一年五月十五號　大清光緒十七年四月初八日　牙直里洋行謹白

北慕娘招商承餉示　○北慕娘輔政使司　爲招商承餉事照得本境欵煮烟膏出口沽賣之碼刻欲招人承充此碼以八年爲期如欲縮短其期者亦無不可爲此示仰商民人等一體知悉爾等如有欲承斯役者可入票至北慕娘督轅察賓或在叻入交給申洋行暨當以憑　國家選擇各宜踴躍慎無觀望特諭　大英一千八百九十一年四月十六號　大清光緒十七三月初八日　示

豐杉路頭豐源號輪船開行日期

本號輪船往來各埠約期開列如左
在各埠往實叻日期　在實叻往
廊六甲每逢禮拜一五日下午四點
鐘開行　由廊六甲往芙蓉每逢禮
拜二六日中午十一點鐘開行　由
芙蓉往吉隆坡每逢禮拜二六日下
午大點鐘開行　由各埠回實叻即
日　由吉隆坡回芙蓉每逢禮拜一
四日下午四點鐘開行　由芙蓉回
廊六甲每逢禮拜二五日上午　點
鐘開行　由廊六甲回實叻每逢禮
拜二五日下午四點鐘開行　另有
輪船在叻往廊六甲吉際坡實闌年
每逢禮拜五三點鐘開行特此佈聞
豐源號謹白

鐵櫃出售

啟者本行所售之鐵櫃在本坡馳名
已久素蒙　諸君購用無不盛稱其
妙計此櫃之大小共有五等而價登
最少亦在九十五元以上而此鐵櫃
乃歐洲著名工師所製極爲美善本
坡所有西人暨智人以及作椒審生
理諸華商多向本行購買以爲貯銀
之用因本行所沽者均用上等物料
製造而成不惟能壯觀瞻且異常
堅固無論火燒盜刦均保無虞貨美
價廉莫此爲甚倘諸君有欲購此櫃
以收藏重寶可至本行選閱是幸此
佈　英一千八百九十年正月四號　禾
丕殺呼嚳公司即前
㧑珍目丕殺公司謹啟

紅頭龜仔標萬麗池酒出售

Bisquit Dubouché & Co.
COGNAC

啟者本公司所製之紅頭龜仔標萬麗池酒馳名已久乃在歐
洲名家所製自一千八百一十九年相傳至今已閱七十年之
久而其酒收存有數十年方肯出而沽賣故其熱氣幾已全消
所以　諸君沽
飲者均深獎譽
在歐洲一帶各
國之人無不喜
飲蓋酒因其氣
味清香遠勝於
他酒故也是以
本行特辦此酒
來叻發售自此
酒到叻而後凡
沽飲者無不盛
稱其美且此酒
與本坡天氣甚
屬合宜　諸翁
賜顧祈細心辨
認紅頭庄及以
上所列各標頭
幷有來士古乙
拿模只公司等西字爲據庶免爲
珠目之混是所切禱
大英一千八百八拾九年　拾二月三號
丕殺呼嚳即前加珍麥洋行謹啟　天

正金鐘標萬麗池酒出售

L. DORVILLE
COGNAC

啟者本公司所督辦正金花鐘標萬麗池酒久已馳名叻地華藉諸
君予均喜用之現已議定與本坡酒公司包辦以應零沽凡　諸翁
有欲寄駛將請至酒公司沽買便得如買成起以便配往外處者仍
可至本行沽買至此酒
製造之法
精妙異常
酒味甚清
以之孫釀
者皆爲上
等之料係
無僞充之
弊此酒若
在本坡沽
飲甚屬合
宜且價亦
甚廉　諸
翁沽用須
爲留心辨
認以防魚
珠之混因
現在市上假冒者甚多
如以上所黏各標頭無本行丕殺呼嚳華字者即爲假貨幸勿爲之
誤買本行有厚望焉
大英一千八百八十九年十二月三號
丕殺呼嚳即前加珍麥洋行謹啟　天

新嘉坡丕殺呼嚳公司
專辦祖家頂上美酒發售此佈
請移[illegible]光顧招牌[illegible]

Printed and Published by SEE EWE LAY, at the "LAT PAU" Press, No. 21 Malacca Street, Singapore.